



North Delhi Municipal Corporation
Central Establishment Department
(Property Return Cell)
13th Floor, SPM Civic Centre
New Delhi - 110002

Immediate



NO. F. 15(145)/CED/NDMC/PR/2015/2273

Dated: 10.09.15

Office Memorandum

Sub: Declaration of Assets and Liabilities by public servants under section 44 of Lokpal and Lokayuktas Act, 2013 - extension of last date for filing of revised returns by public servants who have filed property returns under the CCS (Conduct) Rules - Clarification on filing of property returns in accordance with the existing service rules for different category of public servants -Reg.

In exercise of the powers conferred by sub-section (1), clause (k) and clause (i) of sub-section (2) of section 59 read with section 44 and section 45 of the Lokpal and Lokayuktas Act, 2013 (1 of 2014), the Central Government made following rules further to amend the Public Servants (Furnishing of Information and Annual Return of Assets and Liabilities and the Limits for Exemption of Assets in Filing Returns) Rule 2014, namely:

1. (1) These rules may be called the Public Servants (Furnishing of Information and Annual Return of Assets and Liabilities and the Limits for Exemption of Assets in Filing Returns) Second Amendment, Rules 2015.

(2) They shall come into force on the date of their publication in the Official Gazette i.e. 03.07.2015.

2. In the Public Servants (Furnishing of and Annual Return of Assets and Liabilities and Limits for Exemption of Assets in Filing Returns) Rules 2014, in rule , sub-rule (2), the following proviso shall be inserted namely :

"Provided further that the public servants who have filed declarations, information and annual returns of property under the provisions of the rules applicable to such public servants, shall file the revised declaration, information or as the case may be, annual returns as on the 31st day of March 2015, to the Competent Authority on or before the 15th of October, 2015."

In view of above it is to convey that the last date for filing of revised returns by public servants under the rules has now been further extended from 30th April, 2015 to **15th October, 2015**.

3. The Form and manner in which information regarding assets and liabilities are required to be furnished by Public Servants have been prescribed under the Public Servants (Furnishing of Information and Annual Return of Assets and Liabilities and Limits for exemption of assets in filing Returns) Rules, 2014, as amended from time to time. A complete set of the formats have already been provided in this office Memorandum No. F.15(145)/CED/NDMD/PR/2015/1411 dated 09.03.2015. The same can also be downloaded from the DoPT website (Ref O.M. No. 407/12/2014-AVD-IV-B dated 18.03.2015). The timeline for annual returns required to be filed for different years is as follows:

1. The first return (as on 1st August, 2014) under the Lokpal Act should be filed on or before 15th October 2015;
2. The next annual return under the Lokpal and Lokayuktas Act, 2013 for the year ending 31st March, 2015 should be filed on or before 15th October 2015;
3. The annual return for subsequent years as on 31st March every year should be filed on or before 31st July of that year.



4. It has further been clarified that the requirement of filing returns of assets and liabilities under the applicable Conduct Rules has to continue, till such time as the provisions of the rules are harmonized with the relevant provisions of the Lokpal Act and the rules framed there under, by carrying out appropriate amendments in them.

5. In view of above, it is incumbent upon all HODs to ensure that the relevant conduct rules relating to services administered/controlled by them are brought in harmony with the provisions of Lokpal Act and rules made there under within extended time limit i.e. 15.10.2015 and every public servant (including contractual employee) under their jurisdiction file the said declarations/returns within the prescribed time limits, in the prescribed format Forms (Under Lokpal Act), in the Central Establishment Department.


Assistant Commissioner (Estt.)

Distribution:-

1. All HODs including Zonal Dy. Commissioners for onward circulation to every Public Servant of North DMC under their jurisdiction.
2. All Medical Superintendent / Hospitals (North DMC).

Copy for information:-

1. Secretary to Commissioner for information of Commissioner /North DMC.
2. PA to Addl. Commissioner (Estt.) for information of Addl. Commissioner.

Copy also to:-

Addl. Director (IT) with the to upload it on the website of North DMC under the Columns (1) NEWS & EVENTS, and (2) "FLASH" [Extreme Left and Extreme Right Column of the main page/opening page of North DMC website (3) DOWNLOAD - CIRCULAR - CED

Subinilal
Asst
Director


Assistant Commissioner (Estt.)

APPENDIX-I
[Rule 3(1)]

Return of Assets and Liabilities on First Appointment or as on the 31st March, 20.....*
(Under Sec 44 of the Lokpal and Lokayuktas Act, 2013.)

1. Name of the Public servant in full.....
(in block letters)
- 2.(a) Present public position held
(Designation, name and address
of organisation)
- (b) Service to which belongs
(if applicable)

Declaration:

I hereby declare that the return enclosed namely, Forms I to IV are complete, true and correct to the best of my knowledge and belief, in respect of information due to be furnished by me under the provisions of section 44 of the Lokpal and Lokayuktas Act, 2013.

Date..... Signature.....

* In case of first appointment please indicate date of appointment.

Note 1. This return shall contain particulars of all assets and liabilities of the public servant either in his/her own name or in the name of any other person. The return should include details in respect of assets/ liabilities of spouse and dependent children as provided in Section 44 (2) of the Lokpal and Lokayuktas Act, 2013.

(Section 44(2):A public servant shall, within a period of thirty days from the date on which he makes and subscribes an oath or affirmation to enter upon his office, furnish to the competent authority the information relating to—

- (a) the assets of which he, his spouse and his dependent children are, jointly or severally, owners or beneficiaries;
- (b) his liabilities and that of his spouse and his dependent children.)

Note 2. If a public servant is a member of Hindu Undivided Family with co-parcenary rights in the properties of the family either as a 'Karta' or as a member, he should indicate in the return in Form No. III the value of his share in such property and where it is not possible to indicate the exact value of such share, its approximate value. Suitable explanatory notes may be added wherever necessary.

Note 3:— "dependent children" means sons and daughters who have no separate means of earning and are wholly dependent on the public servant for their livelihood. (*Explanation below Section 44(3) of Lokpal and Lokayuktas Act, 2013*)

पहली नियुक्ति पर या 31 मार्च, 20.....को यथाविद्यमान आस्तियों और दायित्वों की विवरणी
(लोकपाल और लोकायुक्त अधिनियम, 2013 की धारा 44 के अधीन)

1. लोक सेवक का पूरा नाम (स्पष्ट अक्षरों में)
2. (क) वर्तमान में धारित लोक स्थिति
(वदनाम, नाम और संगठन का पता)
(ख) किस सेवा से संबंधित है (यदि लागू है)

घोषणा --

यह घोषणा करता हूँ कि लोकपाल और लोकायुक्त अधिनियम, 2013 की धारा 44 के उपबन्धों के अधीन मेरे द्वारा, प्रस्तुत की जाने वाली सूचना की बाबत संलग्न विवरणी अर्थात् प्रारूप 1 से प्रारूप 4 मेरे सर्वोत्तम ज्ञान और विश्वास के अनुसार सत्य और ठीक है।

तारीख.....

हस्ताक्षर.....

*पहली नियुक्ति की दशा में, कृपया नियुक्ति की तारीख उपदर्शित करें।

टिप्पण 1. इस विवरणी में या तो उसके स्वयं के नाम या किसी अन्य व्यक्ति के नाम लोक सेवक की सभी आस्तियों और दायित्वों की विशिष्टियाँ अंतर्निहित होंगी। विवरणी में लोकपाल और लोकायुक्त अधिनियम, 2013 की धारा 44 (2) में यथाउपबंधित पति या पत्नी और आश्रित बालकों की आस्तियों/दायित्वों की बाबत ब्यारे सम्मिलित होंगे।

(धारा 44(2) लोक सेवक उस तारीख से जिसको वह अपना पदग्रहण करने के लिए शपथ लेता है या प्रतिज्ञान करता है, तीस दिन की अवधि के भीतर संक्षम प्राधिकारी को —

(क) उन आस्तियों के संबंध में जिनका वह उसका पति या पत्नी और उसके आश्रित बालक संयुक्तता या पृथक्कतः स्वामी या फायदाग्राही हैं ;

(ख) अपने और अपने पति या पत्नी और अपने आश्रित बालकों के दायित्वों के संबंध में सूचना देगा।

टिप्पण 2. यदि कोई लोक सेवक, या तो "कर्ता" या किसी सदस्य के रूप में कुटुंब की संपत्तियों में सह समांशी अधिकारों के साथ हिंदू अविनयत कुटुंब का सदस्य है तो उसे ऐसे संपत्ति में अपने भाग का मूल्य प्रारूप सं 3 की विवरणी में उपदर्शित करना चाहिए और जहाँ ऐसे भाग का ठीक मूल्य उपदर्शित करना संभव नहीं है वहाँ इसका लगभग मूल्य उपदर्शित हो. स्पष्टीकारक टिप्पणियों को जोड़ा जा सकेगा, जहाँ कहीं आवश्यकता हो।

टिप्पण 3. "आश्रित बालक" से ऐसे पुत्र और पुत्रियाँ अभिप्रेत हैं जिनके पास उपाजंन का कोई पृथक साधन नहीं है और वे अपनी अर्जादिका के लिए पूर्णतः लोकसेवक पर आश्रित हैं। (नीचे लोकपाल और लोकायुक्त अधिनियम, 2013 की धारा 44(3) का स्पष्टीकरण

FORM No. 1

Details of Public Servant, his/ her spouse and dependent children

SL No.		Name	Public Position held, if any	Whether return being filed by him/her, separately
1	Self			
2	Spouse			
3	Dependent-1			
4	Dependent-2			
5*	Dependent-3			

* Add more rows, if necessary.

Date.....

Signature.....

प्ररूप संख्या 1

लोकसेवक, उसके पति या पत्नी और आश्रित बालकों के ब्यारे

क्रम संख्या	नाम	धारित लोक स्थिति यदि कोई हो	क्या विवरणी, उसके द्वारा पृथक रूप से फाइल की जाती है।
1	स्वयं		
2	पति या पत्नी		
3	आश्रित - 1		
4	आश्रित -2		
5*	आश्रित - 3		

*और पक्ति जोड़े, यदि आवश्यक है

तारीख

हस्ताक्षर.....

"FORM No. II

Statement of movable property on first appointment or as on the 31st March, 20...

(Use separate sheets for self, spouse and each dependent child.)

₹ of public servant/spouse/dependent child: _____

No	Description	Remarks, if any
(i)	Cash and bank balance.	
(ii)	Insurance (premium paid)	
	Fixed/Recurring Deposit(s)	
	Shares/Bonds	
	Mutual Fund(s)	
	Pension Scheme/Provident Fund	
	Other investments, if any:	
(iii)	Personal loans/advance given to any person or entity including firm, company, trust, etc. and other receivables from debtors and the amount (exceeding two months basic pay or Rupees one lakh, as the case may be).	
(iv)	Motor Vehicles (Details of Make, registration number, year of purchase and amount paid).	
(v)	Jewellery [Give details of approximate weight (plus or minus 10 grms. in respect of gold and precious stones; plus or minus 100 grms. in respect of silver).] Gold: Silver: Precious metals and precious stones: Composite items: (indicate approximate value)***	
(vi)	Any other assets [Give details of movable assets not covered in (i) to (v) above] (a) Furniture (b) Fixtures (c) Antiques (d) Paintings (e) Electronic equipments (f) Others [Indicate the details of an asset, only if the total current value of any particular asset in any particular category (e.g. furniture, fixtures, electronic equipments, etc.) exceeds two months' basic pay or Rs. 1.00 lakh, as the case may be.]	

Date

Signature

* Details of deposits in the foreign Bank(s) to be given separately

** Investments above Rs. 2 lakhs to be reported individually. Investments below Rs.2 lakhs may be reported to gather

*** Value indicated in the first return need not be revised in subsequent returns as long as no new composite items had been acquired or no existing items had been disposed of during the relevant year.

पहली नियुक्ति पर या 31 मार्च, 20.....को यथाविद्यमान जंगम संपत्ति का विवरण (स्वयं, पति या पत्नी और आश्रित प्रत्येक बालक के लिए पृथक शीट का प्रयोग करें)-

क्रम सं0	विवरण	टिप्पणियां, यदि कोई हों
(i)	नकदी और बैंक में अतिशेष :	
(ii)	बीमा (सदत्त प्रीमियम) :	
	नियत/आवर्ती जमा :	
	शेयर/बॉन्ड :	
	पारस्परिक निधि (निधियां) :	
	पंशन स्कीम/भविष्य निधि	
	अन्य विनिधान, यदि कोई हों :	
(iii)	किसी व्यक्ति या अस्तित्व जिसके अंतर्गत फर्म, कंपनी, न्यास आदि भी हैं को दिया गया व्यक्तिगत ऋण/अभिदाय (एडवांस) और ऋणियों से प्राप्त अन्य प्राप्तियां और रकम (यथास्थिति, दो मास का मूल वेतन या एक लाख रुपए से अधिक) :	
(iv)	मोटर यान (निर्माण, रजिस्ट्रीकरण संख्या, क्रय करने का वर्ष और सदत्त रकम के ब्यौरे) :	
(v)	आधुन्य [अनुमानित भार (सोना बहुमूल्य रत्न की बाबत 10 ग्राम अधिक या कम ; चांदी की बाबत 100 ग्राम अधिक या कम)]	
	सोना :	
	चांदी :	
	बहुमूल्य धातुएं और बहुमूल्य रत्न :	
	मिश्रित मर्द : (अनुमानित मूल्य उपदर्शित करें)...	
(vi)	कोई अन्य आस्ति : [उपरोक्त (i) से (v) के अंतर्गत न आने वाली जंगम आस्तियों के ब्यौरे दें] (क) फर्नीचर (ख) फिक्सचर (ग) प्रायोजन वस्तुएं (घ) रंगचित्र (पेंटिंग) (ङ) इलेक्ट्रॉनिक उपस्कर (च) अन्य	

	<p>(किसी प्रवर्ग की बाबत ब्यौरे तभी उपदर्शित करें यदि उस विशिष्ट प्रवर्ग (अर्थात् फर्नीचर, फिक्सचर, इलेक्ट्रॉनिक उपस्कर आदि) में सम्मिलित किसी विशिष्ट आस्ति का कुल वर्तमान मूल्य, यथास्थिति, दो मास के मूल वेतन या 1.00 लाख रुपए से अधिक हो)</p>	
--	---	--

तारीख.....

हस्ताक्षर.....

- *विदेशी बैंक (बैंको) में जमाओं के ब्यौरे पृथक रूप से दिए जाएंगे ।
- **2 लाख रुपए से अधिक के विनिधानों व्यक्तिगतरूप से रिपोर्ट किए जाएंगे । 2 लाख रुपए से कम के विनिधान एक साथ रिपोर्ट किया जा सकता है ।
- ***पहली विवरणी में उपदर्शित मूल्य को परधातवर्ती विवरणियों में पुनरीक्षित करने की आवश्यकता नहीं है जहाँ तक सुसंगत वर्ष के दौरान कोई नई संयुक्त मद् अर्जित नहीं की गई हो या किन्हीं विद्यमान मद्ों का निपटारा नहीं किया गया हो ।";

FORM NO. III

Statement of immovable property on first appointment or as on the 31st March, 20...
(e.g. Lands, House, Shops, Other Buildings, etc.)

[Held by Public Servant, his/her spouse and dependent children]

Sl. No.	Description of property (Land/ House/ Flat/ Shop/ Industrial etc.)	Precise location (Name of District, Division, Taluk and Village in which the property is situated and also its distinctive number, etc.)	Area of land (in case of land and buildings)	Nature of land in case of landed property	Extent of interest	If not in name of public servant, state in whose name held and his/her relationship, if any to the public servant	Date of acquisition	How acquired (whether by purchase, mortgage, lease, inheritance, gift or otherwise) and name with details of person/persons from whom acquired (address and connection of the Government servant, if any, with the person/persons concerned) (Please see Note 1 below) and cost of acquisition.	Present value of the property (If exact value not known, approx value may be indicated)	Total annual income from the property	Remarks
1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12

Date.....

Signature.....

Note (1) For purpose of Column 9, the term "lease" would mean a lease of immovable property from year to year or for any term exceeding one year or reserving a yearly rent. Where, however, the lease of immovable property is obtained from a person having official dealings with the Government servant, such a lease should be shown in this Column irrespective of the term of the lease, whether it is short term or long term, and the periodicity of the payment of rent.

प्ररूप सं० 3

पहली नियुक्ति पर या 31 मार्च, 20.....को यथाविद्यमान स्थावर संपत्ति का विवरण

(लोक सेवक, उसके पति या पत्नी और आश्रित बालकों द्वारा धारित)

क्रम संख्या	संपत्ति का वर्णन (भूमि/गृह/फ्लैट/दुकान/औद्योगिक आदि)	सुनिश्चित अवस्थिति का सार (जिला, प्रभाग, ताल्लुक और उस ग्राम का नाम जिसमें संपत्ति अवस्थिति है और इसकी सुभिन्न संख्या आदि)	भूमि का क्षेत्र (भूमि और भवनों के मामलों में)	भूमि संपत्ति के मामले में भूमि की प्रकृति	हित का विस्तार	यदि लोक सेवक के नाम नहीं है तो किसके नाम धारित है, उल्लेख करें और उससे लोक सेवक की नातेदारी, यदि कोई	अर्जन की तारीख	कैसे अर्जित की गई (क्या क्रय, बंधक, पट्टे, विरासत, दान या अन्यथा द्वारा है) और उस व्यक्ति/ व्यक्तियों के ब्यौरे सहित नाम जिनसे अर्जित की गई है (पता और संबद्ध व्यक्ति/व्यक्तियों का सरकारी सेवक से संबंध, यदि कोई है) कृपया नीचे टिप्पण 1 देखें और अर्जन की लागत	संपत्ति का वर्तमान मूल्य (यदि ठीक मूल्य ज्ञात न हो तो लगभग मूल्य उपदर्शित किया जाए)	संपत्ति से कुल वार्षिक आय	टिप्पणियां
1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12

तारीख.....

हस्ताक्षर.....

टिप्पण - 1. स्तंभ 9 के प्रयोजन के लिए, पट्टा "पद" से वर्ष दर वर्ष से किसी एक वर्ष से अधिक अवधि के लिए या वार्षिक किराए के लिए आरक्षित अवधि के लिए स्थावर संपत्ति का पट्टा अभिप्रेत होगा तथापि जहां स्थावर संपत्ति का पट्टा किसी ऐसे व्यक्ति से प्राप्य होता है जिसका सरकारी सेवक के साथ शासकीय संबंध है, ऐसे पट्टे की अवधि को चाहे यह अल्पकालिक हो या दीर्घकालिक हो और किराए के संदाय की कालिकता पर ध्यान दिए बिना दर्शया जाना चाहिए ।

FORM No. IV

Statement of Debts and Other Liabilities on first appointment or as on 31st March, 20.....

Sl. No.	Debtor (Self/ Spouse or dependent children)	Name and address of Creditor	Nature of debt/ liability and amount	Remarks
1	2	3	4	5

Date

Signature.....

Note 1: Individual items of loans not exceeding two months basic pay (where applicable) and Rs. 1.00 lakh in other cases need not be included.

Note 2: The statement should include various loans and advances (exceeding the value in Note 1) taken from banks, companies, financial institutions, Central/State Government and from individuals."

प्ररूप सं0 4

पहली नियुक्ति पर या 31 मार्च, 20..... को यथाविद्यमान ऋणों और अन्य दायित्वों का विवरण

क्रम सं0	ऋणी (स्वयं/ पति या पत्नी या आश्रित बालक)	लेनदार का नाम और पता	ऋण/दायित्व की प्रकृति और रकम	टिप्पणियां
1	2	3	4	5

तारीख.....

हस्ताक्षर.....

टिप्पण 1 : उधारों की व्यष्टिक मटों को जो दो मास के मूल वेतन से अधिक नहीं है (जहां लागू हो) और अन्य दराओं में 1.00 लाख रुपये हैं, सम्मिलित किये जाने की आवश्यकता नहीं है।

टिप्पण 2 : विवरण में बैंको, कंपनियों, वित्तीय संस्थाओं, केन्द्रीय सरकार/राज्य सरकार से और व्यष्टियों से लिए गए विभिन्न ऋणों और अभिदायों (एडवांसो) को सम्मिलित करना होगा।